

PREMIER DE L'ABONNEMENT. Edition Quotidienne. Un An 6 Mois 3 Mois 1 Mois. POUR LES ETATS-UNIS \$3.00 \$1.50 \$0.75. POUR L'ETRANGER \$3.15 \$1.65 \$0.85 \$1.05. Les abonnements se paient invariablement d'avance.

PRIX DE L'ABONNEMENT. Edition Hebdomadaire. Un An 6 Mois 3 Mois. POUR LES ETATS-UNIS \$3.00 \$1.50 \$0.75. POUR L'ETRANGER \$4.00 \$2.00 \$1.25 \$1.05. Les abonnements datent du 1er et du 15 de chaque mois.



# L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

POLITIQUE, LITTÉRATURE.

PRO ARIS ET FOCIS

SCIENCE, ARTS.

1er Septembre 1912

NOUVELLE-ORLEANS, JEUDI MATIN, 5 SEPTEMBRE 1912

86ème Année

## Les quatre-vingt-deux ans de l'Empereur-Roi François-Joseph

### La famille impériale.

On vient de célébrer, en Autriche et en Hongrie, le quatre-vingt-deuxième anniversaire de la naissance de l'Empereur et Roi François-Joseph. Ces fêtes ont été douloureusement marquées par un attentat dirigé contre le coadjuteur de l'archevêque de Vienne; mais heureusement, ce coup de couteau, n'étant pas mortel, n'a pas ralenti l'enthousiasme des populations pour leur souverain, le plus populaire peut-être de tous les souverains d'Europe.

Il faut avoir voyagé en Autriche pour connaître cet enthousiasme. Quand un paysan dit: "Der Kaiser", ses yeux s'illuminent; une flamme d'affection et de dévouement a surgi de son cœur. L'Empereur, me disait, à Vienne, un riche banquier dont la jambe goutteuse était étendue sur un tabouret, nous nous fêrions tous tuer pour lui. Je suis officier de la "Landwehr", monsieur, et je vous jure que ma goutte serait guérie s'il s'agissait du service de l'Empereur!

L'Empereur! me disait une grande dame, c'est le plus parfait chevalier du monde. Tout est noble et généreux, droit et chevaleresque, dans ses actes comme dans ses pensées. Il ne songe qu'à son devoir d'empereur, de chef de famille, et son bonheur est de faire le bien. Il a toute la dignité du souverain, tempérée par une expression de bonté, et avec les femmes il sait être parfaitement galant en mesurant ce qu'il doit à chacune.

Ce portrait, tracé d'une main de femme, m'a paru être le plus complet et le plus exact. J'y ajouterais cependant quelques traits physiques. L'Empereur, sans avoir la finesse des traits de son malheureux frère, l'Empereur Maximilien, avait du charme dans la physionomie. Ses traits se sont un peu épaissis avec l'âge, mais sa taille reste mince et il conserve la tournure d'un lieutenant de cavalerie. Je l'ai vu à deux reprises, en 1883, rendant visite à Monseigneur le Comte de Paris, après la mort du Comte de Chambord, et, en 1896, lors du mariage de Monseigneur le Duc d'Orléans. Il était, à soixante-six ans, souple et agile comme un jeune homme, descendant de voiture ou offrant le bras à la Reine de Portugal avec toute la grâce du dix-huitième siècle.

On connaît ses malheurs supportés avec une force d'âme peu commune. Comme Louis XIV, il a grandi dans l'épreuve, ce qui n'appartient qu'aux plus belles âmes. Monté sur le trône à l'âge de dix-huit ans, il avait pour ainsi dire à reconquérir son royaume, et, depuis lors, il a subi les défaites de 1869, celle de Sadowa en 1866; il n'a été vainqueur qu'à Custozza et à Lissa, obligé cependant de livrer la Vénétie. Un diplomate autrichien disait alors: "Mon Dieu! pourvu que nous n'ayons pas une autre victoire sur l'Italie! Nous perdions Trieste!"

François-Joseph, cependant, a donné quarante-six ans de paix à ses États, ce qui n'est aucune grande puissance, et il a compensé ses pertes par l'annexion de la Bosnie et de l'Herzégovine. Ce qu'on connaît moins, c'est la vie intime de l'Empereur. Levé à cinq heures en été, à six heures en hiver, il prend

qui est la tige des principales branches: la reine Marie-An-toinette, la reine des Deux-Siciles, un évêque de Munster, électeur de Cologne, et l'archiduc Ferdinand, qui, en épousant la dernière héritière de la maison d'Este, est devenu duc de Modène et a laissé une postérité éteinte aujourd'hui, sauf en la personne d'une princesse de Bavière.

Cinq branches principales subsistent: la maison impériale directe, issue de François II, le père de l'impératrice Marie-Louise; la branche de Toscane, qui se distingue par le prénom de Salvator; la branche de l'archiduc Charles, l'adversaire de Napoléon Ier, à laquelle appartenait l'archiduc Albert, le vainqueur de Custoza, et à laquelle appartient la reine douairière d'Espagne, Marie-Christine; la branche de l'archiduc Joseph, à laquelle appartenait la reine des Belges, femme de Léopold II, et à laquelle appartient Madame la Duchesse d'Orléans; et enfin la branche de l'archiduc Rodolphe, à laquelle appartenait la femme de Victor-Emmanuel II, grand-mère de l'actuel roi d'Italie.

Ces quatre dernières branches sont issues de Léopold II. On voit par là combien il serait difficile d'entrer dans le détail de chacune de ces branches. Bornons-nous à parler de la branche aînée, dans laquelle, par une singulière et douloureuse fatalité, le fils ne succède plus au père.

François II a eu pour fils et successeur Ferdinand Ier, qui a dû abdicquer en 1848, et a eu pour successeur son neveu, l'Empereur actuel, fils de l'archiduc François et de la princesse Sophie de Bavière. Une fille de François II a épousé le prince de Salerne, des Bourbons de Naples, dont la fille a été la Duchesse d'Aumale.

L'empereur François-Joseph a eu un seul fils, l'archiduc Rodolphe, mort en 1889; l'archiduchesse Gisèle, mariée au prince Léopold de Bavière, et l'archiduchesse Marie-Valérie, mariée à l'archiduc François-Salvator, de la branche de Toscane. L'archiduc Rodolphe n'a laissé qu'une fille de son mariage avec la princesse Stéphanie de Belgique: l'archiduchesse Elisabeth, qui a épousé en 1902 le prince Othon de Windisch-gratz, l'une des premières maisons d'Autriche. L'archiduchesse Gisèle et l'archiduchesse Marie-Valérie ont de nombreux enfants.

L'empereur François-Joseph a eu trois frères, morts tous les trois: l'archiduc Ferdinand, devenu empereur du Mexique sous le nom de Maximilien Ier, mort sans enfants et dont la veuve vit toujours en Belgique; l'archiduc Charles-Louis, mort en 1896, et l'archiduc Louis-Victor, mort récemment sans postérité.

L'archiduc Charles-Louis a eu de la princesse Annunziata, des Bourbons de Naples, l'archiduc François-Ferdinand, qui est appelé à succéder à l'Empereur, et l'archiduc Othon, mort en 1906, dont le fils aîné, l'archiduc Charles-François-Joseph, âgé aujourd'hui de vingt-cinq ans, est appelé à succéder un jour à son oncle, l'archiduc François-Ferdinand, qui, ayant épousé la comtesse Chotek, créée depuis princesse et duchesse de Hohenberg, a dû renoncer, pour ses futurs enfants, à la succession au trône. Il a, en effet, deux fils, dont l'aîné pourra cependant hériter du titre et de la fortune considérable de la maison d'Este léguée à son père par le dernier duc de Modène.

La maison de Lorraine-Habsbourg se compose actuellement d'une soixantaine d'Archiducs et d'Archiduchesses, et seule la branche de l'archiduc Joseph jouit d'une belle fortune. Tous les membres de la maison impériale ont droit au vivre et au couvert à la Hofburg, et au service des voitures impériales, quand ils sont à Vienne. Ailleurs, les plus pauvres reçoivent une pension de l'Empereur.

## DEPECHESTRANGERES.

### FRANCE

La villa de San Martino est achetée par le marquis Rospoli.

Paris, 4 septembre.—La villa de San Martino, dans l'île d'Elbe, qui avait été occupée par Napoléon Ier pendant son exil, a été achetée par le marquis Rospoli pour la somme de 300,000 francs.

### CHINE

La capitale de Formose est dévastée par un typhon.

Amoy, Chine, 4 septembre.—Des dépêches parvenues ce matin de Formose mandent qu'un typhon d'une violence inouïe a totalement détruit Taikook, capitale de l'île. La récolte de thé n'a heureusement que peu souffert de l'ouragan.

### JAPON

Les obsèques de Mikado.

Tokio, 4 septembre.—Les membres du corps diplomatique accrédités à Tokio, se sont rendus ce matin au palais impérial et ont déposé une couronne en argent sur le cercueil de Mutsuhito.

### ALLEMAGNE

Contre le renchérissement de la vie.

Munich, 4 septembre.—La Diète bavaroise, à la suite d'une interpellation déposée par un député du groupe socialiste, a longuement discuté la question de savoir s'il ne serait pas urgent de convoquer le Reichstag en session extraordinaire afin de voter une suspension temporaire du tarif douanier de manière à abaisser le prix des denrées de première nécessité.

Le ministre de l'intérieur, baron von Sodon, répondant au nom du gouvernement, a déclaré que la hausse du prix des denrées alimentaires ne devait pas être attribuée au tarif douanier, car cette hausse est générale dans tous les pays civilisés. Le ministre a ajouté que tout changement apporté au tarif menacerait l'existence de la grande industrie allemande.

Meetings contre la vie chère.

Berlin, 4 septembre.—Les socialistes ont tenu 69 meetings dans les divers quartiers de Berlin la nuit dernière, en guise de protestation contre le renchérissement des denrées alimentaires. Des résolutions ont été adoptées demandant l'abolition des droits d'entrée sur les bestiaux, la viande de boucherie et autres aliments de première nécessité. La Corporation des Bouchers

### Un garçon d'avenir.

On vient d'arrêter un affreux petit drôle de quatorze ans qui, après avoir cambriolé le domicile de ses parents, y avait mis le feu, en deux endroits, s'il vous plaît.

A. M. Rouffaut, commissaire de police de la Villette, ce jeune héros, qui n'avait pas lu le "Cid", mais justifiait tout de même le vers célèbre:

... Aux âmes bien nées, "Le voleur" n'attend pas le complot des années"

a fait cette crâne réponse: "J'ai le crime dans la peau" et je continuerai à en commettre."

Puisque le crime n'est encore chez lui qu'à "la peau", il y aurait peut-être moyen de le lui ôter. Il faudrait l'étriller co-

berlinois a aussi voté une résolution aux termes de laquelle il est dit que les éleveurs allemands sont incapables de satisfaire à la demande, et prie le gouvernement d'abolir le tarif d'entrée sur le bétail de boucherie.

### ANGLETERRE

La question du Canal de Panama.

Londres, 4 septembre.—L'officielle "Gazette de Westminster" déplore les discussions qui se sont élevées en Angleterre au sujet de la question des tarifs de Panama, et regrette la campagne de presse poursuivie à ce sujet. "Les accusations portées contre la perfidie Yankee, dit ce journal, ont eu exactement l'effet que l'on pouvait en attendre, car les Américains répliquent que l'Europe a donné des centaines d'exemples de cette prétendue perfidie. "Il est probable, ajoute la "Gazette" que la diplomatie échouera dans le règlement de cette question, auquel cas le gouvernement n'aura d'autre issue que de recourir à l'arbitrage. Le président Taft s'est prononcé avec une telle affirmation sur le principe de l'arbitrage que l'on ne pourrait concevoir qu'il refusat d'y soumettre cette question.

Washington, 4 septembre.—Etat donné que la Grande-Bretagne n'a pas déjà demandé l'arbitrage de l'article du bill du canal de Panama, ayant rapport aux droits de péage, on croit ici que le ministère des Affaires Etrangères, pour le moment du moins, abandonne ce projet. On pense que quand le gouvernement britannique aura compris que le passage gratuit n'est accordé qu'au cabotage américain, il abandonnera complètement l'idée d'un appel au tribunal d'arbitrage.

### SUISSE

L'empereur Gaï sans est l'hôte de la Confédération Helvétique.

Zurich, 4 septembre.—L'empereur Guillaume d'Allemagne, qui est arrivé hier après midi à Zurich, a assisté aujourd'hui aux grandes manœuvres d'automne de l'armée fédérale, où il a été reçu par le chef de manœuvre accompagné par les représentants du Conseil Fédéral et par l'état-major de l'armée suisse.

De nombreux officiers étrangers suivent aussi ces manœuvres. Après les manœuvres l'empereur se rendra à Berne, où il sera pendant un jour l'hôte du gouvernement fédéral qui donnera un grand banquet en son honneur. Son voyage en Suisse prendra fin samedi, 7 septembre, se terminera par une excursion dans l'Oberland bernois.

Chicago, 4 septembre.—Richard Rabay, directeur d'une importante maison d'importation syrienne, a échangé mardi soir \$3,300 en beaux billets tout neufs contre deux pièces de 10 dollars et un sac de sable.

Deux individus, se disant arméniens ont demandé à Rabay s'il ne voulait pas échanger des billets pour de l'or, car étant sur le point de partir pour l'Europe, ils ne voulaient pas être surchargés par l'or. Ce dernier y consentit et alla à la banque pour chercher les billets. Quelques minutes plus tard les étrangers se présentèrent chez lui pour faire l'échange et l'un d'eux saisit le rouleau de billets, puis les deux larrons disparurent laissant le marchand stupéfait de leur audace et navré de sa perte. Ils avaient donné à Rabay deux pièces d'or de \$10 chacune pour bien prouver que les dites pièces n'étaient pas fausses.

L'arbre à pluie.

Un arbre qu'il n'est pas nécessaire de planter à Paris. C'est le "tamalascapi" du Pérou.

Dix mille de ces arbres, plantés dans un champ d'un kilomètre carré, produiraient par jour 385,000 litres d'eau. L'Amérique semble, de ce chef, tenir le record de l'irrigation.

Mais ce n'est pas pour intimider les Marseillais de Paris; "Eh! mon bon!" Chez nous il pleut tous les jours, et les arbres sont grillés."

## DEPECHESTRANGERES.

### Le gouverneur Wilson.

Seagirt, N. Y., 4 septembre.—Le gouverneur Wilson en voyant mercredi les progrès accomplis par les démocrates dans le Vermont s'est déclaré satisfait.

Le gouverneur dit qu'il est difficile d'analyser les résultats par comparaison parce que cette année les votants ont été beaucoup plus nombreux que les années précédentes, ce qui indique qu'en novembre il y aura également un plus grand nombre de votants que jamais, ce qui annonce la victoire du parti démocrate. "La seule chose certaine, dit-il, c'est que les démocrates n'ont pas perdu de voix et que les républicains en ont perdu un grand nombre. Les résultats sont très encourageants."

Le gouverneur ira aujourd'hui à New York pour y voir M. McAdoo, le vice-président du comité et assister à un banquet de la Presse.

M. William J. Bryan est attendu dans quelques jours à Seagirt.

### Les progressistes l'emportent en Californie

San Francisco, Cal. 4 septembre.—Les progressistes l'ont emporté aux élections primaires sur les partisans de Taft, ce qui veut dire que les électeurs républicains, partisans de Roosevelt seront inscrits dans les listes officielles comme candidats républicains; les leaders du parti de Taft seront obligés, pour être inscrits sur les listes, d'avoir recouru à des pétitions.

Les progressistes l'ont emporté dans l'élection des représentants des 11 districts. Voici les résultats communiqués mercredi matin:

Premier district, E. H. Hart, progressiste; deuxième district, T. M. Rutherford, progressiste; troisième district, C. T. Curry, républicain; quatrième district, Julius Kahn, républicain; cinquième district, John T. Nolan, progressiste; sixième district, J. R. Knowland, progressiste; septième district, James C. Needham, républicain; huitième district, E. A. Hayes, républicain; neuvième district, C. W. Bell, progressiste; dixième district, W. D. Stevens, progressiste; onzième district, S. C. Evans, progressiste.

Peu de personnes ont pris part au vote, principalement dans la partie du nord de l'Etat. Les femmes, surtout à l'exception des leaders, sont restées inactives.

### Adroits fileux.

Chicago, 4 septembre.—Richard Rabay, directeur d'une importante maison d'importation syrienne, a échangé mardi soir \$3,300 en beaux billets tout neufs contre deux pièces de 10 dollars et un sac de sable.

Deux individus, se disant arméniens ont demandé à Rabay s'il ne voulait pas échanger des billets pour de l'or, car étant sur le point de partir pour l'Europe, ils ne voulaient pas être surchargés par l'or. Ce dernier y consentit et alla à la banque pour chercher les billets. Quelques minutes plus tard les étrangers se présentèrent chez lui pour faire l'échange et l'un d'eux saisit le rouleau de billets, puis les deux larrons disparurent laissant le marchand stupéfait de leur audace et navré de sa perte. Ils avaient donné à Rabay deux pièces d'or de \$10 chacune pour bien prouver que les dites pièces n'étaient pas fausses.

### L'ex-gendre de Bryan se remarie

Bellefontaine, Ohio, 4 septembre.—M. W. H. Leavitt, mari divorcé de Mlle Ruth Bryan, fille de Wm Jennings Bryan, a épousé, dit-on, secrètement, Mlle Gertrude H. Luper, la fille du Rév. Edward Luper, de Fort Recovery.

La jeune mariée a reçu son éducation au collège Oberlin et est professeur de musique dans un collège à Houston, Texas.

### Course de bateaux moteurs.

Huntington, N. Y., 4 septembre.—L'Angleterre a gagné mercredi la course Harmsworth dans la course internationale des moteurs. "Maple Leaf IV" est arrivé le premier, ayant parcouru 30 milles en 47 minutes 46 secondes, le moteur américain "Baby Reliance III" a été battu d'une minute et 5 secondes.

### Protestation des habitants de Wesson.

Hazlehurst, Miss., 4 septembre.—Les taxes des Mississipi Cotton Mills, ayant été réduites à \$100,000 les habitants de Wesson ont protesté énergiquement contre cette diminution qui n'est pas justifiée.

été volés. Cinquante têtes de bestiaux ont été enlevées du ranch Williams près de San Pedro.

### Les souscriptions pour la campagne du parti démocrate.

New York, 4 septembre.—M. McAdoo, président du comité national démocrate a annoncé mercredi que le comité avait décidé de ne fixer aucune limite aux souscriptions individuelles aux fonds de la campagne électorale.

"C'est, dit-il, le caractère et le motif du souscripteur et non le montant de la souscription qui sera examiné pour l'acceptation. Il y a une quantité de bons patriotes, dévoués à la cause d'un bon gouvernement, dont nous recevons avec plaisir les souscriptions quel qu'en soit le montant."

Cette dépêche a été adressée à la presse pour démentir les bruits mis en circulation par les ennemis du parti démocrate disant que le comité avait fixé une limite aux souscriptions.

Le parti démocrate n'a nullement l'intention d'entrer en guerre avec la classe riche, mais seulement avec celles qui ont acquis leurs richesses par des moyens malhonnêtes et en corrompant le gouvernement.

La démocratie est le parti du peuple, c'est-à-dire de toutes les classes qui ont confiance dans un gouvernement impartial, honnête et non dans une politique égoïste qui protège seulement certains intérêts au détriment des autres.

Le comité de campagne Wilson-Marshall a besoin de l'aide de tout le monde pour ce grand combat et l'a fait savoir par le moyen de la Presse.

Les réponses à ces appels ne répondent pas aux exigences de la situation, mais sans nul doute il y aura un changement. Un appel est fait spécialement aux démocrates de la Louisiane qui ont répondu si généreusement.

Les rapports reçus mercredi au quartier-général du parti démocrate montrent que le victoire de Wilson en novembre est un fait de plus en plus certain et que Roosevelt et Taft seront battus à une grande majorité.

### Les suffragettes de l'Ohio sont découragées.

Columbus, Ohio, 4 septembre.—Les retours des élections spéciales qui ont eu lieu mardi pour l'adoption d'amendements à la Constitution indiquent que les 42 amendements proposés ont été ratifiés, à l'exception de ceux sur le suffrage des femmes et les bons chemins. Les suffragettes ont déclaré mercredi qu'en dépit de ce refus, elles continueraient la lutte, qu'elles ne se tenaient pas pour battues et qu'elles saisiraient la première occasion pour réclamer leurs droits de vote.

### Le grand-père de Bryan se remarie

Bellefontaine, Ohio, 4 septembre.—M. W. H. Leavitt, mari divorcé de Mlle Ruth Bryan, fille de Wm Jennings Bryan, a épousé, dit-on, secrètement, Mlle Gertrude H. Luper, la fille du Rév. Edward Luper, de Fort Recovery.

### La jeune mariée a reçu son éducation au collège Oberlin et est professeur de musique dans un collège à Houston, Texas.

### Course de bateaux moteurs.

Huntington, N. Y., 4 septembre.—L'Angleterre a gagné mercredi la course Harmsworth dans la course internationale des moteurs. "Maple Leaf IV" est arrivé le premier, ayant parcouru 30 milles en 47 minutes 46 secondes, le moteur américain "Baby Reliance III" a été battu d'une minute et 5 secondes.

### Protestation des habitants de Wesson.

Hazlehurst, Miss., 4 septembre.—Les taxes des Mississipi Cotton Mills, ayant été réduites à \$100,000 les habitants de Wesson ont protesté énergiquement contre cette diminution qui n'est pas justifiée.